

A Message from our Superintendent of Schools, Austin Beutner:

The public health crisis created by the coronavirus is not something any of us could reasonably have expected to happen, and we're in uncharted waters as we work to prevent the spread of the illness. We have been following the guidance of public health experts on how we can keep all who are part of our school community -- students, staff, family members and visitors -- safe in the midst of a growing health crisis. We are now at a point where the balance has shifted and the appropriate path is to close schools. We are taking this step to keep our school communities safe. Effective Monday, March 16, we will close all Los Angeles Unified public schools for two weeks while we evaluate the appropriate path forward. While our school facilities will be closed, plans are in place for students to continue to learn during this time, and we will open 40 family resource centers to provide care for children if families need it.

This is a difficult decision, but necessary, as we try to slow the spread of the virus. Los Angeles Unified serves a high-needs population, and our schools provide a social safety net for our children. The closing of any school has real consequences beyond the loss of instructional time. This is not an easy decision and not one we take lightly.

Each student will have a plan which they will take home with them today and additional support will be provided to assist students as they transition to a different way of learning and teachers to a different way of teaching.

For some students it will be continuing the lesson plan and instruction they have already been working on with their classroom teacher. For others it will be engaging with the curriculum and lessons which we and PBS SoCal will be providing. And for some, it will be a combination of the two.

While our special education centers will also close, students and families will continue to have access to services from the regional centers they currently rely on.

The Family Resource Centers will open on Wednesday, March 18 and will be staffed weekdays from 6 a.m. to 6 p.m. with trained professionals. Children will be able to have a warm meal, engage with their peers and pursue their different studies. And they'll be safe.

We are developing a family resource guide that we will provide to you before Monday, to help answer your questions.

I want to thank all on our staff who are working tirelessly to help our students and planning for them to remain connected to the school community. We know the adults on a school campus are an important part of a student's life and will do our best to try and maintain that connection. All employees should rest assured knowing they will still be paid during this time, even if they are not directly involved in providing services to students.

And to our families, we thank you for your patience and trust as we work together to maintain some sense of normalcy in these difficult times. These next two weeks will be difficult and we are not certain what lies ahead after that. You have my unwavering commitment to do all we can do to help you and your children.

We will continue to do our best to keep you informed. Facts and circumstances may change quickly so we encourage you to check our website lausd.net regularly, my Twitter @AustinLASchools or call the following phone hotlines.

For families: (213) 443-1300

For school leaders: (213) 241-2000

For employees: (213) 241-2700

Thank you for your support.

Austin

Un mensaje de nuestro Superintendente de Escuelas, Austin Buetner:

La crisis de salud pública creada por el coronavirus no es algo que cualquiera de nosotros podría haber esperado razonablemente, y estamos en aguas desconocidas mientras trabajamos para prevenir la propagación de la enfermedad.

Hemos estado siguiendo la guía de expertos en salud pública sobre cómo podemos mantener seguros a todos los que forman parte de nuestra comunidad escolar (estudiantes, personal, familiares y visitantes) en medio de una creciente crisis de salud. Ahora estamos en un punto donde el equilibrio ha cambiado y el camino apropiado es cerrar las escuelas.

Estamos dando este paso para mantener seguras nuestras comunidades escolares. A partir del lunes 16 de marzo, cerraremos todas las escuelas públicas unificadas de Los Ángeles durante dos semanas mientras evaluamos el camino apropiado hacia adelante. Si bien nuestras instalaciones escolares estarán cerradas, hay planes para que los estudiantes continúen aprendiendo durante este tiempo, y abriremos 40 centros de recursos familiares para brindar atención a los niños si las familias lo necesitan.

Esta es una decisión difícil, pero necesaria, ya que tratamos de frenar la propagación del virus. Los Angeles Unified atiende a una población con grandes necesidades, y nuestras escuelas proporcionan una red de seguridad social para nuestros niños. El cierre de cualquier escuela tiene consecuencias reales más allá de la pérdida de tiempo de instrucción. Esta no es una decisión fácil y no la tomamos a la ligera.

Cada estudiante tendrá un plan que se llevarán a casa hoy y se brindará apoyo adicional para ayudar a los estudiantes en su transición a una forma diferente de aprendizaje y a los maestros a una forma diferente de enseñanza.

Para algunos estudiantes continuará el plan de lección y la instrucción en la que ya han estado trabajando con su maestro de aula. Para otros, será interesante con el plan de estudios y las lecciones que nosotros y PBS SoCal proporcionaremos. Y para algunos, será una combinación de los dos.

Si bien nuestros centros de educación especial también cerrarán, los estudiantes y las familias continuarán teniendo acceso a los servicios de los centros regionales en los que actualmente confían.

Los Centros de Recursos Familiares abrirán el miércoles 18 de marzo y contarán con personal de lunes a viernes de 6 a.m. a 6 p.m. con profesionales capacitados. Los niños podrán disfrutar de una comida caliente, relacionarse con sus compañeros y realizar sus diferentes estudios. Y estarán a salvo.

Estamos desarrollando una guía de recursos familiares que le proporcionaremos antes del lunes, para ayudarlo a responder sus preguntas.

Quiero agradecer a todos los miembros de nuestro personal que trabajan incansablemente para ayudar a nuestros estudiantes y planean que se mantengan conectados con la comunidad escolar. Sabemos que los adultos en el campus de la escuela son una parte importante de la vida de un estudiante y haremos todo lo posible para tratar de mantener esa conexión. Todos los empleados deben tener la seguridad de saber que aún se les pagará durante este tiempo, incluso si no están directamente involucrados en la prestación de servicios a los estudiantes.

Y a nuestras familias, les agradecemos su paciencia y confianza mientras trabajamos juntos para mantener un sentido de normalidad en estos tiempos difíciles. Estas próximas dos semanas serán difíciles y no estamos seguros de lo que nos espera después. Tiene mi compromiso inquebrantable de hacer todo lo que podamos para ayudarlo a usted y a sus hijos.

Continuaremos haciendo nuestro mejor esfuerzo para mantenerlo informado. Los hechos y las circunstancias pueden cambiar rápidamente, por lo que le recomendamos que visite nuestro sitio web lausd.net regularmente, mi Twitter @AustinLASchools o llame a las siguientes líneas telefónicas.

Para familias: (213) 443-1300

Para líderes escolares: (213) 241-2000

Para empleados: (213) 241-2700

Gracias por tu apoyo.

Austin